

# KVÄLLENS UNDERHÅLLNING

SVENSK TID

## LOTTERIBILJETTER

säljs 30 min före avgång vid informationsdisken på däck 7. Biljettpris 30 SEK / 3 €

## STARLIGHT PALACE däck 8

- 19:00 Riga–Stockholm **PAF-BINGO**: Jackpot 3000 €!  
Brickor säljs innan spelet (50 SEK/5 €)
- 19:00 Stockholm–Riga **PARTY BAND**
- 19:45 Upptäck ditt resmål
- 20:00 **BEMÄRKELSEDAGAR** och programpresentation  
(Har ni någon att fira kan ni anmäla detta vid informationsdisken fram till 19:30)
- 20:10–01:00 **PARTY BAND** Vårt fantastiska band ser till att du håller igång på dansgolvet hela kvällen. Njut av den härliga energin! Det blir allt från gamla, härliga klassiker till de senaste hitsen.
- 21:00/22:00/23:00 **SHOWTIME! DANCE FACTORY** showgrupp –  
Swedish Pop Attack (Stockholm–Riga) /  
Rock ON–Rock OFF (Riga–Stockholm)
- 22:15 **LOTTERIDRAGNING**  
Vinnarna måste vara närvarande

## PUB däck 8

18:00 **TRUBADUR**

## SKY BAR däck 11

- 16:00 **LOUNGE MUSIKER, DUOS**
- 18:00–18:30 **SVENSK VÄRD HÅLSAR**  
**SVENSKA PASSAGERARE VÄLKOMNA**  
(från Stockholm)
- 20:30 **MUSIKFRÅGESPORT**
- 22:30 **KARAOKE**

## CLUB HEAVEN däck 9

22:00–04:00 **DJ**

Isabelle ankommer till Riga vid 10:00 och avgår 16:30 svensk tid.  
Isabelle ankommer till Stockholm 10:30 och avgår 17:00 svensk tid.

Lettisk tid ligger en timme före svensk tid.

Tallink förbehåller sig rätten till ändringar i programmet och öppettiderna!

# OPENING HOURS

	RIGA–STOCKHOLM Latvian time 17:30–11:30	STOCKHOLM–RIGA Latvian time 18:00–11:00
SUPERMAKET	17:30–23:00 09:30–11:30	18:00–24:00 09:00–11:00
THE CHEF'S KITCHEN	17:30–23:00	18:00–23:00
THE DINING ROOM I seating	17:30–20:00	17:30–20:00
THE DINING ROOM II seating	20:30–23:00	20:30–23:00
SPECIAL BREAKFAST	08:00–11:30	08:00–11:00
GRANDE BUFFET I seating	17:30–20:00	17:30–20:00
GRANDE BUFFET II seating	20:30–23:00	20:30–23:00
BREAKFAST	08:00–11:30	08:00–11:00
TAPAS & WINE	14:00–06:00	14:00–06:00
SEASIDE CAFÉ	15:00–00:00 07:30–11:30	16:00–00:00 08:00–11:00
PUB	16:00–02:00	16:00–02:00
SKY BAR	16:00–02:00 09:00–11:30	16:00–02:00 09:00–11:00
CLUB HEAVEN	23:00–05:00	23:00–05:00
SAUNA	15:30–23:00 09:00–10:30	16:00–23:00 09:00–11:00
CASINO, SLOT MACHINE	20:00–02:00	22:00–02:00
CURRENCY EXCHANGE	17:00–23:00 09:15–11:45	17:00–23:00 09:00–11:30
CHILDREN'S PLAYROOM	07:00–23:00	07:00–23:00

Latvija  
100

CRUISE  
PROGRAM

01.09–30.11.2018

Isabelle

TALLINK

# VAKARA IZKLAIDES PROGRAMMA

# TONIGHT'S ENTERTAINMENT

# СЕГОДНЯШНЯЯ РАЗВЛЕКАТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА

LATVIJAS LAIKS

## LOTERIJAS BIĻETES

iespējams iegādāties iepretim informācijas centram 30 minūtes pirms atiešanas no ostas (7. klājs). Biļetes cena 30 SEK / 3 €

## STARLIGHT PALACE 8. klājs

20:00	<b>PAF-BINGO</b> ar džekpotu 3 000 € (ceļā no Rīgas uz Stokholmu) Biļetes var iegādāties pirms spēles (50 SEK / 5 €)
20:00	Spēlē <b>ANSAMBLIS</b> (ceļā no Stokholmas uz Rīgu)
20:45	Iepazīstī galamērķa pilsētu
21:00	<b>SVINĪBAS</b> un vakara programmas prezentācija (Svinības piesakiet informācijas centrā līdz plkst. 20:30)
21:10–02:00	Spēlē <b>ANSAMBLIS</b> Mūsu lieliskais ansamblis ļaus baudīt dejošanu visa vakara garumā. Novērtējiet enerģiju un dažādo sniegumu, ko piedāvā viens no mūsu labākajiem ansambļiem.
22:00/23:00/00:00	<b>ŠOVA IZRĀDES DANCE FACTORY</b> šova grupa piedāvā – Zviedru Pop uzbrukums (Stokholma–Rīga) / Rock ON–Rock OFF (Rīga–Stokholma)
23:15	<b>LOTERIJAS IZLOZE</b> Uzvarētājiem jābūt klātienē

## PUB 8. klājs

19:00 Spēlē **TRUBADŪRS**

## SKY BAR 11. klājs

17:00 Spēlē **LOUNGE MŪZIĶI**  
21:30 **MUZIKĀLĀ VIKTORĪNA** (angliski un zviedriski)  
23:30 **KARAOKE**

## CLUB HEAVEN 9. klājs

23:00–05:00 Spēlē **DJ**

Kuģis Isabelle Rīgā pienāk plkst. 11:00 un atiet plkst. 17:30.  
Kuģis Isabelle Stokholmā pienāk plkst. 11:30 un atiet plkst. 18:00.  
Uzkāpšana uz kuģa tiek slēgta 30 minūtes pirms atiešanas.

Visi minētie pulksteņa laiki uzrādīti pēc Latvijas laika. Zviedrijas laiks 1 stundu atpakaļ.

Tallink patur tiesības mainīt programmu un sākuma laikus.

LATVIAN TIME

## LOTTERY TICKETS

on sale 30 minutes before departure near the information desk (deck 7).  
Ticket price 30 SEK / 3 €

## STARLIGHT PALACE deck 8

20:00	Rīga–Stockholm <b>PAF-BINGO</b> : Jackpot 3000 €! Tickets on sale before the game (50 SEK / 5 €)
20:00	Stockholm–Rīga <b>PARTY BAND</b>
20:45	Discover your destination city
21:00	<b>CELEBRATIONS</b> and program presentation (Congratulations can be registered at the information desk until 20:30)
21:10–02:00	<b>PARTY BAND</b> Our wonderful house band will keep you on the dance floor throughout the evening. Enjoy the joyful energy and vigorous performance from one of our top bands.
22:00/23:00/00:00	<b>SHOWTIME! DANCE FACTORY</b> show group – Swedish Pop Attack (Stockholm–Rīga) / Rock ON–Rock OFF (Rīga–Stockholm)
23:15	<b>LOTTERY DRAW</b> Winners have to be present

## PUB deck 8

19:00 **TROUBADOUR**

## SKY BAR deck 11

17:00 **LOUNGE MUSICIANS, DUOS**  
21:30 **MUSIC GAME**  
23:30 **KARAOKE**

## CLUB HEAVEN deck 9

23:00–05:00 **DJ**

Isabelle arrives to Riga at 11:00 and departs at 17:30 by Latvian time.  
Isabelle arrives to Stockholm at 11:30 and departs at 18:00 by Latvian time.  
Boarding time ends 30 minutes before departure.

Swedish time is one hour behind of Latvian time.

Tallink reserves the right to make changes in the program and the opening hours.

ЛАТВИЙСКОЕ ВРЕМЯ

## ЛОТЕРЕЙНЫЕ БИЛЕТЫ

возможно приобрести напротив информационного центра за 30 минут до отправления из порта (на 7 палубе). Цена билета: 30 SEK / 3 €

## STARLIGHT PALACE 8 палуба

20:00	<b>PAF-BINGO</b> Рига–Стокгольм: Джек-пот 3000 €! Билеты в продаже перед игрой (50 SEK / 5 €)
20:00	Стокгольм–Рига <b>ПРАЗДНИЧНЫЙ ОРКЕСТР</b>
20:45	Откройте для себя город назначения
21:00	<b>ПРАЗДНОВАНИЕ</b> и презентация программы (Поздравления можно зарегистрировать в информационной стойке до 20:30)
21:10–02:00	<b>ПРАЗДНИЧНЫЙ ОРКЕСТР</b> Наша музыкальная группа удержит Вас в ритме танца весь вечер! Насладитесь позитивной и радостной энергией от выступления наших лучших музыкантов.
22:00/23:00/00:00	<b>ПРЕДСТАВЛЕНИЕ НАЧИНАЕТСЯ!</b> Выступление шоу-группы Dance Factory с программой – Swedish Pop Attack (Стокгольм–Рига) / Rock ON–Rock OFF (Рига–Стокгольм)
23:15	<b>РОЗЫГРЫШ ЛОТЕРЕИ</b> Победители должны быть на месте

## PUB 8 палуба

19:00 **ТРУБАДУР**

## SKY BAR 11 палуба

17:00 **МУЗЫКАНТЫ, ДУЭТЫ САЛОНА**  
21:30 **МУЗЫКАЛЬНАЯ ИГРА**  
23:30 **KARAOKE**

## CLUB HEAVEN 9 палуба

23:00–05:00 **ДИ-ДЖЕЙ**

Isabelle прибывает в Ригу в 11:00 часов и отправляется в 17:30 часов по латвийскому времени.

Isabelle прибывает в Стокгольм в 11:30 часов и отправляется в 18:00 часов по латвийскому времени

Шведское время на час меньше латвийского времени.

Tallink оставляет за собой право на изменения в программе и часах открытия.